

### **Cambridge Assessment International Education**

Cambridge International Advanced Level

URDU 9686/02

Paper 2 Reading and Writing

October/November 2017

MARK SCHEME
Maximum Mark: 70

### **Published**

This mark scheme is published as an aid to teachers and candidates, to indicate the requirements of the examination. It shows the basis on which Examiners were instructed to award marks. It does not indicate the details of the discussions that took place at an Examiners' meeting before marking began, which would have considered the acceptability of alternative answers.

Mark schemes should be read in conjunction with the question paper and the Principal Examiner Report for Teachers.

Cambridge International will not enter into discussions about these mark schemes.

Cambridge International is publishing the mark schemes for the October/November 2017 series for most Cambridge IGCSE<sup>®</sup>, Cambridge International A and AS Level components and some Cambridge O Level components.

 ${\rm I\!R}$  IGCSE is a registered trademark.

Cambridge Assessment
International Education

[Turn over

© UCLES 2017

October/November 2017

### 1 General Marking Notes

### 2 General Marking Principles

**2.1** Please note that it is not possible to list all acceptable alternatives in the Detailed Mark Scheme provided on the following pages. You will need to consider all alternative answers and unexpected approaches in candidates' scripts, make a decision on whether they communicate the required elements, in consultation with the Principal Examiner if necessary, and award marks accordingly.

### 2.2 Crossing out:

- (a) If a candidate changes his/her mind over an answer and crosses out an attempt, award a mark if the final attempt is correct.
- **(b)** If a candidate crosses out an answer to a whole question but makes no second attempt at it, mark the crossed out work.

### 2.3 More than one response offered by the candidate in Question 2

If a candidate gives more than one response to any of the items in Question 1 or Question 2 and does not indicate which is their final response, mark as follows:

Both answers correct = 1 mark
One answer correct and one answer incorrect = 0 marks

### 2.4 No response and '0' marks

There is a NR (No Response) option in RM Assessor.

### Award NR (No Response):

If there is nothing written at all in the answer space or

If there is only a comment which does not in any way relate to the question being asked (e.g. 'can't do' or 'don't know') or If there is only a mark which isn't an attempt at the question (e.g. a dash, a question mark).

#### Award 0:

If there is any attempt that earns no credit. This could, for example, include the candidate copying all or some of the question, or any working that does not earn any marks, whether crossed out or not.

© UCLES 2017 Page 2 of 16

### PUBLISHED

October/November

2017

### **Detailed Mark Scheme**

### Section 1

Question	Answer	Marks	Not Allowed Responses			
Question 1	Question 1					
	answers which are copied directly from the text. nust use the word(s) exactly as printed in the question.					
1(a)	صور <u>ت</u> ِ حال	1				
1(b)	£ <sup></sup>	1				
1(c)	موزول	1				
1(d)	ذ <i>خارٌ</i>	1				
1(e)	علين	1				

## October/November 2017

Question	Answer	Marks	Not Allowed Responses
Question 2			
2(a)	-يفيد	1	
	كارآهـ		فائدَه/انهم
	فائده مند ـ		
2(b)	ننگ۔	1	چيمو ځا
	مگدود_		
2(c)	ושוֹט	1	دوستی/ا تحاد
2(d)	قدىم/پرانا_	1	
2(e)	روش-	1	روشني/اجالا

Question	Answer	Marks	Not Allowed Responses
Question 3			
Candidates r	must not copy word for word from the text.		
3(a)	پہلے پیرا گراف میں مصنف نے کس لیے کھاہے کہ " پانی کی صورت ِ حال کچھ اور ہے۔"؟ تین باتیں کھیے	3	
	یانی کے بغیرآپ چند دنوں تک زندہ رہ سکتے ہیں۔	1	
	يانی صاف خبيں ملتا ۔	1	
	يانی مفت خبين ملتا_	1	
3(b)	گھر ملواستعال کے لیے پانی کی کیوں ہے؟ وضاحت سیجیے۔	2	
	وو فیصد پانی برف کی صورت میں ہے۔	1	
	باقی میں سے اکثر سمندری پانی ہے۔/باقی پانی ٹمکی <u>ن</u> ہوتا ہے۔	1	
3(c)	صاف پانی حاصل کرنے کے سلسلے میں خانیے کے ممالک کیوں خوش قسمت ہیں؟ تین باتیں ککھیے۔	3	
	توانائی <u>ستے</u> داموں میں ملتی ہے۔	1	
	بہت تیل ہے۔	1	
	آبادی کم ہے۔	1	

9686/02

# Cambridge International A Level – Mark Scheme **PUBLISHED**

Question	Answer	Marks	Not Allowed Responses
3(d)	مستقتبل میں پانی کی فراہمی کے سلسلے میں ٹیکنالوجی کا کیا کردار ہو گااور کیوں؟	3	
	یانی صاف کرنے کا کوئی نیاطریقه دریافت کرنے کاامکان ہے۔	1	
	ستا/کارآ مد پانی کی فرا ہمی	1	
	اختلافات سے بحیاؤ/جنگ کے خطرات میں کمی۔	1	
3(e)	پاکستان میں پانی کے زیادہ استعمال کی وجہ ہے کیا مسائل پیش آرہے ہیں؟ چار باتیں کھیے۔	4	
	کسانوں کے لیے مشکلات	1	
	ز مین ب <u>تر</u> ہور بی ہے	1	
	ملک کی اقتصادی صورت حال پر برا اثر پڑرہاہے۔	1	
	ز مین کائمک ختم کرنے کے لیے پانی کی کی	1	

October/November 2017

### **Quality of Language - Accuracy**

[5]

### 5 Very good

Consistently accurate. Only very few errors of minor significance. Accurate use of more complex structures (verb forms, tenses, prepositions, word order).

### 4 Good

Higher incidence of error than above, but clearly has a sound grasp of the grammatical elements in spite of lapses. Some capacity to use accurately more complex structures.

#### 3 Sound

Fair level of accuracy. Common tenses and regular verbs mostly correctly formed. Some problems in forming correct agreement of adjectives. Difficulty with irregular verbs, use of prepositions.

### 2 Below average

Persistent errors in tense and verb forms. Prepositions frequently incorrect. Recurrent errors in agreement of adjectives.

#### 0-1 Poor

Little or no evidence of grammatical awareness. Most constructions incomplete or incorrect. Consistent and repeated error.

© UCLES 2017 Page 7 of 16

### Additional marking guidance for Quality of Language

The five marks available for Quality of Language are awarded **globally** for the whole performance on each set of answers.

A concise answer, containing all mark-bearing components for Content is scored on the full range of marks for language, i.e. length does not determine the Quality of Language mark.

**Answers scoring 0 for Content** cannot contribute to the overall Quality of Language mark.

Identify the answer(s) scoring 0 for Content in the whole set of answers. Then add together the number of Content marks available for each of these questions and reduce the Quality of Language mark according to the following table:

Total Content marks available on questions where a candidate scores 0	Reduce Quality of Language mark by:
2–3	1
4–5	2
6–7	3
8–14	4
15	5

**Note**: A minimum of one mark for Quality of Language should be awarded if there are any Content marks at all (i.e. 0 Quality of Language marks only if 0 Content marks).

© UCLES 2017 Page 8 of 16

October/November

2017

## PUBLISHED

	Section 2					
Question	Answer	Marks	Not Allowed Responses			
Question 4 Candidates	must not copy word for word from the text.					
4(a)	یانی کے استعمال کے بارے میں مصنف نے حیرانگی کااظہار کیوں کیاہے؟ تین با تیں تکھیے۔	3				
	صرف پانچ فی صدیانی <u>گھریلواستعال پر</u> صرف کیاجاتا ہے	1				
	بہت سا پانی مختلف چیزی <u>ں بنانے میں</u> استعال ہو تاہے۔	1				
	بلاٹک کی ایک بوتل بنانے کے لیے تین لیٹر پانی کی ضرورت ہوتی ہے	1				
4(b)	مصنف کے مطابق ہمیں پانی کا بے جا استعال کیوں نہیں کرناچا ہیے؟ چار باتیں کھیے۔	4				
	آبادی میں تیزی سے اضافہ	1				
	د نیامیں پانی ایک نایاب اور فیتی وسیلہ ہے۔	1				
	لو گوں کولمباسفر طے کر ناپڑتا ہے۔	1				
	یانی کے <u>استعال میں اضافہ</u>	1				
4(c)	عبارت کے مطابق خوشی کی کون سی خاص وجوہات ہیں؟ تین باتیں کلھیے۔	3				
	صاف پانی میں خاطر خواہ اضافہ۔	1				
	ا قوام متحده کا ہدف پانچ سال پہلے حاصل ہو گیا۔	1				
	پانی کی کی سے متاثر لو گوں کی تعداد میں <sub>ا</sub> سی کروڑ/کروڑوں کی کئی آئی ہے۔	1				

9686/02

# Cambridge International A Level – Mark Scheme **PUBLISHED**

Question	Answer	Marks	Not Allowed Responses
4(d)	محتاط رہنے کی کیا وجوہات ہیں؟	2	
	کٹی لو گوں کو دس لیٹر روزانہ پر گزارا کر ناپڑتا ہے۔/بہت کم	1	
	ہزاروں بیچے روزانہ مر جاتے ہیں۔	1	گئی نیچ
4(e)	مصنف کے مطابق مستقبل میں کس قتم کے اقدامات ضروری ہیں؟ تنین با تیں ککھیے۔	3	
	یانی کم استعال کرنے کی عادت ڈالنی چاہیے۔ /احتیاط سے استعال کرنا	1	
	عوام/لو گوں میں پانی کے بے جااستعال کے متعلق آگائی پیدا کرنا۔	1	
	ملکی اور بین الا قوامی اداور ل کی ذمه داری ہے که صنعت/زراعت کے شعبوں میں پانی سے متعلق مسائل کا حل تلاش	1	
	-كرين-		

October/November 2017

### Quality of Language - Accuracy

[5]

### 5 Very good

Consistently accurate. Only very few errors of minor significance. Accurate use of more complex structures (verb forms, tenses, prepositions, word order).

#### 4 Good

Higher incidence of error than above, but clearly has a sound grasp of the grammatical elements in spite of lapses. Some capacity to use accurately more complex structures.

#### 3 Sound

Fair level of accuracy. Common tenses and regular verbs mostly correctly formed. Some problems in forming correct agreement of adjectives. Difficulty with irregular verbs, use of prepositions.

### 2 Below average

Persistent errors in tense and verb forms. Prepositions frequently incorrect. Recurrent errors in agreement of adjectives.

#### 0-1 Poor

Little or no evidence of grammatical awareness. Most constructions incomplete or incorrect. Consistent and repeated error.

© UCLES 2017 Page 11 of 16

### Additional marking guidance for Quality of Language

The five marks available for Quality of Language are awarded **globally** for the whole performance on each set of answers.

A concise answer, containing all mark-bearing components for Content is scored on the full range of marks for language, i.e. length does not determine the Quality of Language mark.

**Answers scoring 0 for Content** cannot contribute to the overall Quality of Language mark.

Identify the answer(s) scoring 0 for Content in the whole set of answers. Then add together the number of Content marks available for each of these questions and reduce the Quality of Language mark according to the following table:

Total Content marks available on questions where a candidate scores 0	Reduce Quality of Language mark by:
2–3	1
4–5	2
6–7	3
8–14	4
15	5

**Note**: A minimum of one mark for Quality of Language should be awarded if there are any Content marks at all (i.e. 0 Quality of Language marks only if 0 Content marks).

© UCLES 2017 Page 12 of 16

9686/02

## Cambridge International A Level – Mark Scheme PUBLISHED

October/November 2017

Question	Answer	Marks	Not Allowed Responses
----------	--------	-------	-----------------------

### **Question 5**

### Length of 5(a) + 5(b) (Summary and Personal Response)

Examiners make a rough estimate of the length by a quick calculation of the number of words on a line.

If the answer to either (a) or (b) is clearly too long, calculate the length more precisely.

If the answer to **5(a)** exceeds 150 words, insert a slash <u>after</u> the 150th word to show the end of the response to be marked.

If the answer to **5(b)** exceeds 50 words, insert a slash <u>after</u> the 50th word to show the end of the response to be marked.

© UCLES 2017 Page 13 of 16

October/November 2017

Question	Answer	Marks	Not Allowed Responses
			·

### **Content marks - Summary**

Indicate with a tick in the body of the text the point being rewarded. Do not penalise 'lifting' for content marks in this exercise, but excessive reliance on the text will reduce the language mark.

The summary could include the following points (award 1 mark for each point covered up to a maximum of 10 points):

5(a)	عبار توں کی روشنی میں پانی کے استعمال کے بارے میں مسائل اور ان کے حل کا تذکرہ کیجیے۔	رونوں 10	
	<u> </u>	<u>سائل</u>	
	یانی مفت/صاف نهیں ملتا۔		
	دوفیصد برف کی شکل میں ہے۔		
	ز مین کااکثر پانی گھر وں میں استعال نہیں کیا جاسکتا۔/نمکین/سمندر کا پانی		
	آبادی میں اضافہ/ پانی کی طلب میں اضافہ-		
	ز مین تمکین اور بنجر ہو جاتی ہے۔		
	کسانوں کو مشکلات ہوتی ہیں۔		
	ا قضادی مسائل پیدا ہوتے ہیں۔		
	گھریلو کاموں میں بہت پانی استعال ہو تا ہے۔		
	یانی حاصل کرنے کے لیے لمباسفر طے کر ناپڑتا ہے۔		
	د س کیٹر پر بورادن گزارا کرنا پڑتاہے۔		
	ہزاروں بیچے غیر محفوظ یانی کی وجہ سے مر جاتے ہیں۔		
		حل	
	عمل کشیر کے ذریعے ممکین پانی کوصاف کر نا۔/نئ میکنالوجی ہے پانی کو قابل استعال بنانا۔/صاف پانی کی فراہمی	_	
	ے سے /کارآ مدیانی کی فراہمی		
	مکومتوں کو اختلافات سے بیجنے کے لیے مل کر کام کر ناچاہیے۔/یانی کی منصفانہ تقسیم/جنگ کے خطرات سے بچنا۔		
	گھروں میں احتیاط سے پانی استعال کرناچاہیے۔		
	حکومتوں کوآگاہی پیدا کرنی چاہیے۔		
	 صنعت اور زراعت ہے متعلق قومی اور      عالمی      تنظیموں کو مل کر حل      للاش کر ناچاہیے۔		

© UCLES 2017 Page 14 of 16

October/November 2017

Question	Answer	Marks	Not Allowed Responses
Mark like a	arks – Response to the Text mini-essay according to the variety and interest of the opinions and views expres press a personal point of view. Further, more detailed guidance for particular que		
5(b)	آپاپنے گھراوراسکول میں پانی کیسے بچا سکتے ہیں۔ اپنی رائے کی وضاحت کیجیے۔	5	
	5 Very good Varied and interesting ideas, showing an element of flair and imagination, a capacity to express a personal point of view.		
	4 Good Not the flair and imagination of the best candidates, but work still shows an ability to express a range of ideas, maintain interest and respond to the issues raised.		
	3 Sound A fair level of interest and ideas. May concentrate on a single issue, but there is still a response to ideas in the text.		
	2 Below average Limited range of ideas; rather humdrum. May disregard the element of response to the text, and write a largely unrelated free-composition.		
	<b>0–1 Poor</b> Few ideas to offer on the theme. Banal and pedestrian. No element of personal response to the text. Repeated error.		

© UCLES 2017 Page 15 of 16

## October/November 2017

### **Quality of Language – Accuracy**

[5]

### 5 Very good

Consistently accurate. Only very few errors of minor significance. Accurate use of more complex structures (verb forms, tenses, prepositions, word order).

#### 4 Good

Higher incidence of error than above, but clearly has a sound grasp of the grammatical elements in spite of lapses. Some capacity to use accurately more complex structures.

#### 3 Sound

Fair level of accuracy. Common tenses and regular verbs mostly correctly formed. Some problems in forming correct agreement of adjectives. Difficulty with irregular verbs, use of prepositions.

### 2 Below average

Persistent errors in tense and verb forms. Prepositions frequently incorrect. Recurrent errors in agreement of adjectives.

#### 0-1 Poor

Little or no evidence of grammatical awareness. Most constructions incomplete or incorrect. Consistent and repeated error.

© UCLES 2017 Page 16 of 16